

**Zmluva**

o výkone vo verejnom záujme v mestskej autobusovej doprave na roky 2008 – 2017 (ďalej len „zmluva“) uzatvorená podľa ustanovenia § 15 a § 29b písm. c) zákona č. 168/1996 Z. z. o cestnej doprave v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) a podľa ustanovení § 261 a nasl. Obchodného zákonného v znení neskorších predpisov a o spolupráci pri zabezpečovaní dopravy na území obce Smižany.

**I. Zmluvné strany**

**Objednávateľ :** Obec Smižany

Štatutárny orgán: Ing. Michal Kotrady

Sídlo : Námestie M. Pajdušáka 50, 053 11 Smižany

Zástupca pre vecné rokovanie : Ing. Michal Kotrady

IČO: 00691721

Bankové spojenie : SLSP, a. s. fil. Smižany  
Číslo účtu : 0101391098/0900

(ďalej len **obstarávateľ**)

**Dodávateľ:** eurobus, a. s.

Štatutárny orgán: Ing. Ľubomír Gerši, predseda predstavenstva  
Ing. Martin Sojka, podpredseda predstavenstva  
Ing. Štefan Gajdoš, člen predstavenstva

Zástupca pre vecné rokovanie: Ing. Ľubomír Gerši, predseda predstavenstva

Sídlo: Staničné nám. č. 9, 041 46 Košice

IČO: 36 211 079

IČ pre DPH: SK 2020062352

Bank. spojenie: VÚB, a. s.  
Číslo účtu: 1820018505592/0200

Označenie registra: Okresný súd Košice I, číslo zápisu: oddiel Sa, vložka č. 1202/V

(ďalej len **dopravca**)

## **PREAMBULA - DEFINÍCIE POJMOV**

**Mestská autobusová doprava** - je preprava cestujúcich na autobusovej linke na území obce (§ 6 ods. 3 zákona).

**Prevádzková povinnosť** - vykonávať pravidelnú autobusovú dopravu v súlade s dopravnou licenciou a so zmluvou o výkone vo verejnem záujme počas ich platnosti (§ 8 ods. 1 písm. a) zákona).

**Prepravná povinnosť** - ak sú splnené podmienky podľa prepravného poriadku a umožňujú to prepravné podmienky, najmä technický stav, obsaditeľnosť alebo využiteľnosť vozidla a spôsobilosť vodiča a nebrania tomu príčiny, ktoré nemožno odvrátiť, dopravca je povinný vykonávať prepravu (§ 4 ods. 2 zákona).

**Tarifná povinnosť** - prepravovať cestujúcich podľa tarify a vydať cestujúcemu, ktorý zaplatil cestovné, cestovný lístok (§ 8 ods. 1 písm. b) zákona).

**Verejný záujem** - záujem obce Smižany v mestskej autobusovej doprave. V záujme zabezpečenia dopravnej obslužnosti obec v mestskej autobusovej doprave zostavuje plán dopravnej obslužnosti (ďalej len „plán“), ktorý verejný záujem konkretizuje. Pri jeho zostavovaní sa berú do úvahy aj existujúca dopravná infraštruktúra, ponuka prepravných výkonov verejnej osobnej dopravy, zámery v rámci územnoplánovacej činnosti, záujmy ochrany a tvorby životného prostredia, požiadavky na bezbariérový prístup ľažko zdravotne postihnutých osôb, úroveň tarify pre jednotlivé skupiny obyvateľov,... (§ 14a ods. 2 zákona).

**Výkon vo verejnem záujme** - výkon, ktorý by dopravca z hľadiska svojich obchodných záujmov nevykonal vôbec alebo nevykonal v požadovanom rozsahu pre jeho ekonomickú nevýhodnosť i obec Smižany mu udeľuje výhradné právo vykonávať mestskú autobusovú dopravu na linkách podľa prílohy č. 1 (§ 14a ods. 6 zákona).

**Zmluva o výkone vo verejnem záujme** - zmluva, ktorou sa dopravca zaväzuje poskytnúť obci Smižany výkony vo verejnem záujme a obec Smižany sa zaväzuje poskytnúť mu náhradu preukázanej straty (§ 15 ods. 1 zákona).

**Dopravná obslužnosť** - vytvorenie ponuky prepravných výkonov v pravidelnej autobusovej doprave na uspokojovanie prepravných potrieb obyvateľov žijúcich na území obce, ktorá zodpovedá dopytu cestujúcich vzhľadom na frekvenciu, presnosť a pravidelnosť spojov, možnosť prestupu, vzdialenosť k zastávkam, bezpečnosť, výbavu a čistotu autobusov, tarifu pre jednotlivé skupiny obyvateľov, ako aj na prístup k informáciám dôležitým pre cestovanie (§ 14a ods. 1 zákona).

**Plán dopravnej obslužnosti** - konkretizuje verejný záujem, berie do úvahy existujúcu dopravnú infraštruktúru, ponuku prepravných výkonov verejnej osobnej dopravy, zámery v rámci územnoplánovacej činnosti, záujmy ochrany a tvorby životného prostredia, požiadavky na bezbariérový prístup ľažko zdravotne postihnutých osôb, úroveň tarify pre jednotlivé skupiny obyvateľov.

**Preukázaná strata** - rozdiel medzi ekonomickou cenou za poskytovanie výkonov vo verejnem záujme a tržbami z regulovaného cestovného vrátane ďalších výnosov dosiahnutých plnením povinnosti poskytovať výkony vo verejnem záujme za osobitné cestovné (§ 15 ods. 4 zákona).

**Ekonomická cena** - pri regulovaných cenách tovarov je ekonomická cena v zmysle § 2 ods. 3 zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov vyjadrená ekonomicky

oprávnenými nákladmi dopravcu, ktorými sú náklady na obstaranie zodpovedajúceho množstva priameho materiálu, mzdové a ostatné osobné náklady a v prípade platného systému regulácie miezd len tie, ktoré tomuto systému zodpovedajú, technologicky nevyhnutné ostatné priame a nepriame náklady a náklady obehu, pri posudzovaní ekonomicky oprávnených nákladov sa vychádza z vývoja obvyklej úrovne týchto nákladov v porovnatelných ekonomických podmienkach s prihliadnutím na osobitosti daného tovaru vrátane primeraného zisku.

**Predpokladaná strata** - rozdiel medzi kalkulovanými ekonomicky oprávnenými nákladmi dopravcu na poskytovanie výkonov vrátane primeraného zisku a tržbami z regulovaného cestovného a ďalšími výnosmi dosiahnutými plnením povinnosti poskytovať výkony (§ 1 ods. 1 vyhlášky č. 151/2003 Z. z. MDPT SR).

**Ekonomicky oprávnené náklady**, d'alej len EON - sú náklady, ktoré sú nevyhnutné na splnenie predmetu zmluvy, a to buď priamo závislé od plnenia výkonov alebo sú to náklady v primeranej výške, ktoré nie sú bezprostredne závislé od výkonov, ale súvisia s nimi, najmä náklady na riadenie a kontrolu dopravy podľa cestovného poriadku a tarify, náklady na obsluhu technickej základnej dopravcu a náklady na riadenie a administratívnu podniku dopravcu; tieto sa do výkazu o nákladoch dopravcu zarátavajú prepočtom na jednotku výkonov, ktorých rozvrhová základňa sú priame mzdy vodičov podľa jednotlivých výkonov. Pre výpočet náhrady straty z poskytovania výkonov vo verejnom záujme sa za uznané ekonomicky oprávnené náklady považujú iba tie náklady, ktoré sú transparentné, t.j. podstata vzniku nákladu a jeho akceptovania je preukázaná popisom alebo rozpisom dodania tovaru či služieb, riadne dokladované priloženými objednávkami, zmluvami, dodacími listami, výdajkami, v ktorých je potvrdené odovzdanie, prevzatie, dátumy, časy, a pod. a správne zaúčtované - na správny účet a hospodárske stredisko. Náklady prevádzkovej a správnej režie sa posúdia ako celok za závod pri posúdení ekonomickej ceny jednotlivých nákladov v prevádzkovej a správnej režii. Do ekonomicky oprávnených nákladov do mestskej dopravy sa budú zarátavať prepočtom na priame mzdy vodičov jednotlivých výkonov.

**Primeraný zisk** - zisk vychádzajúci z vývoja obvyklého podielu zisku tuzemského tovaru na ekonomicky oprávnených nákladoch s prihliadnutím na kvalitu tovaru, obvyklé riziko výroby alebo obehu a vývoj dopytu na trhu (§ 2 ods. 3 písm. b) zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov).

## **Článok 1** **Predmet zmluvy**

- 1.1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Dopravcu vykonávať výkon vo verejnom záujme, za regulované ceny v súlade s platným Cenovým výmerom č1/2005 zo dňa 29.4.2005 vydaný obcou Smižany, Cenovým výmerom č.1/2008 vydaný obcou Smižany (príloha č. 2), v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a pri stanovených dopravných výkonoch v roku 2008.
- 1.2. Vykonávanie dopravných služieb sa vzťahuje na vnútroštátne pravidelné mestské autobusové linky (príloha č. 1).
- 1.3. Obstarávateľ sa touto zmluvou zaväzuje poskytnúť dopravcovi náhradu preukázanej straty zo svojho rozpočtu.
- 1.4. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvné podmienky uvedené v čl. II, bod 2.4.1., 2.4.4, 2.4.5, 2.4.7., 3.2.,3.3., a prílohy k zmluve , po dobu platnosti tejto zmluvy, počnúc rokom 2009 musia byť riešené dodatkami k tejto zmluve, ktoré zmluvné strany uzavtoria najneskôr do 15. decembra bežného roka na ďalší kalendárny rok.

## Článok 2

### Povinnosti dopravcu

- 2.1. Dopravca je povinný vykonávať vo verejnem záujme dopravné služby, vyhovujúce základným požiadavkám plynulosťi, pravidelnosti, kapacity a kvality, nevyhnutné služby súvisiace s verejnou prepravou osôb a pri stanovených prepravných podmienkach podľa prepravného poriadku a schváleného cestovného poriadku.
- 2.2. Dopravca je povinný zabezpečiť dopravné výkony podľa zoznamu liniek v rozsahu kilometrov uvedených v prílohe č. 1 tejto zmluvy a plniť všeobecné a osobitné povinnosti dopravcu podľa § 4 a § 8 zákona.
- 2.3. Dopravca je povinný pred požiadaním o náhradu predpokladanej straty na rok 2008 túto riadne dokladovať ako rozdiel medzi kalkulovanými ekonomicky oprávnenými nákladmi dopravcu na poskytovanie výkonov vrátane primeraného zisku a tržbami z regulovaného cestovného a ďalšími výnosmi dosiahnutými plnením povinnosti poskytovať výkony (príloha č. 4).
- 2.4. Dopravca je povinný jednoznačne preukázať obstarávateľovi straty, ktoré mu vznikajú pri plnení výkonov vo verejnem záujme v súlade s vyhláškou MDPT SR č. 151/2003 Z. z. o preukazovaní straty z poskytovania výkonov vo verejnem záujme v pravidelnej autobusovej doprave formou výkazu podľa prílohy k vyhláške č. 151/2003 Z. z. a to do 30. dňa po ukončení príslušného mesiaca (príloha č. 3). K tomuto účelu sa zaväzuje viesť v rámci účtovníctva osobitné evidovanie a vykazovanie nákladov a výnosov mestskej autobusovej dopravy.
- 2.4.1. Pri výpočte preukázanej straty dopravca vychádza zo skutočných cien, nákladov a tržieb príslušného obdobia, za ktoré je strata preukazovaná. V súlade s ustanovením § 2 ods. 3 písm. b) zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov v spojení s ustanovením § 3 vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, hodnota primeraného zisku pri preukazovaní straty je vo výške 3,5 % z uznaných ekonomicky oprávnených nákladov mestskej autobusovej dopravy. Výška preukázanej straty bude vykazovaná a predkladaná obstarávateľovi v roku 2008 narastajúcim spôsobom podkladmi uvedenými: v prílohe č. 3 Výkaz o výkonoch, nákladoch a tržbách v pravidelnej autobusovej doprave (podľa vyhlášky č. 151/2003 Z. z. MDPT SR); v prílohe č. 5 Výkaz výkonov, výnosov a nákladov liniek pravidelnej autobusovej dopravy; v prílohe č. 6 Výkaz o tržbách z cestovného podľa platného Cenového výmeru a kvantifikácia úbytku tržieb z dôvodu osobitného cestovného.
- 2.4.2. Ekonomicky oprávnené náklady a spôsob stanovenia ich výšky je uvedený v prílohe č. 7 zmluvy. Náklady, ktoré dopravca vylúči z ekonomicky oprávnených nákladov, nie sú predmetom preukazovania vo vzťahu k obstarávateľovi.
- 2.4.3. Za tržby z dopravnej činnosti sa považujú tržby bez dane z pridanej hodnoty z regulovaného cestovného a ďalšie výnosy, dosiahnuté plnením povinnosti poskytovať výkony. Ďalšími výnosmi podľa tohto bodu sú najmä príjmy podľa prílohy č. 7 zmluvy.
- 2.4.4. Konečné zúčtovanie nákladov, výnosov a hospodárskeho výsledku ako aj zúčtovanie a použitie finančných prostriedkov z rozpočtu obce Smižany zmluvné strany zrealizujú najneskôr do 20. marca 2009.
- 2.4.5. K záverečnému vyúčtovaniu preukázanej straty predloží dopravca výkazy s ekonomickými výsledkami narastajúcim spôsobom k 31.12.2008 za hodnotené obdobie, a to podľa bodu 2.4.1. zmluvy najneskôr do 9. februára 2009.

- 2.4.6. Preukazovanie skutočnej náhrady straty bude v písomnej forme výkazov vždy podpísané oprávneným zástupcom dopravcu.
- 2.4.7. Dopravca sa zaväzuje používať samostatný bežný účet uvedený v tejto zmluve, na ktorý obstarávateľ poukazuje náhradu preukázanej straty a finančné prostriedky z tohto účtu používať na financovanie nákladov súvisiacich s výkonmi vo verejnem záujme v prímestskej autobusovej doprave. Použitie prostriedkov z účtu bude realizovať výlučne bezhodovostným prevodom. Takto poskytnutá úhrada straty sa v zmysle prípisu MF/020144/2006-422 môže použiť len na určený účel. Finančné prostriedky poskytnuté dopravcovi vo forme doplatku náhrady straty za realizované výkony vo verejnem záujme v roku 2008, nemožno považovať za poskytnutie preddavkov za výkony v roku 2009. Doplatok prednostne pokrýva záväzky vyplývajúce z ekonomickej oprávnených nákladov za rok 2008. Použitie zostávajúcej časti doplatku je v kompetencii dopravcu až po splnení podmienky úplného vyrovnania všetkých nákladových záväzkov prímestskej dopravy za rok 2008.
- 2.5. Dopravca do 10. januára nasledujúceho roku poukáže na účet obstarávateľa uvedený v tejto zmluve výnosy zo samostatného bežného účtu vo forme úrokov pripísaných peňažným ústavom za príslušný kalendárny rok, znižené o daň z úrokov vrátane manipulačných poplatkov banky za vedenie účtu.
- 2.6. V prípade, že bola dopravcovi poskytnutá vyšia náhrada preukázanej straty ako predstavuje skutočná preukázaná strata, je dopravca povinný vrátiť rozdiel najneskôr do 10 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy obstarávateľa.
- 2.7. Dopravca sa zaväzuje pri zúčtovaní straty predložiť obstarávateľovi výkaz nasadzovaných autobusov podľa Prílohy č. 8.
- 2.8. Dopravca je povinný obstarávateľovi na požiadanie poskytovať informácie o frekvenciach cestujúcich na konkrétnych linkách a spojoch prímestskej dopravy z dôvodu ich použitia pre objektívne posúdenie potreby rozšírenia (zniženia) dopravnej obslužnosti dotknutého územia v súlade so zákonom.
- 2.9. Dopravca bude vo vozidlách používať elektronický odbavovací systém s využitím čipových kariet pre cestujúcich, pričom zabezpečí vybavenie všetkých prepravovaných cestujúcich platným cestovným dokladom.
- 2.10. Dopravca je povinný zabezpečiť, aby osádka autobusu alebo iné oprávnené osoby dopravcu poskytli cestujúcim akékolvek potrebné informácie týkajúce sa podmienok ich prepravy, najmä ich práv a povinností, priebehu prepravy, výšky cestovného, možností prestupu a iných informácií týkajúcich sa prepravy cestujúcich.

### Článok 3 Povinnosti obstarávateľa

- 3.1. Podľa ustanovenia § 29b písm. c) zákona obstarávateľ uzatvára s dopravcom zmluvu o výkone vo verejnem záujme a poskytuje dopravcovi náhradu preukázanej straty a podľa § 15 ods. 1 zákona sa zaväzuje poskytnúť dopravcovi náhradu preukázanej straty.

- 3.2. Predpokladaná strata z výkonov vo verejnem záujme uvedená v prílohe č. 4, podľa vyhlášky MDPT SR č. 151/2003 Z. z. o preukazovaní predpokladanej straty z poskytovania výkonov vo verejnem záujme v pravidelnej mestskej autobusovej doprave, za obdobie od 1.1.2008 do 31.12.2008, je stanovená na sumu minimálne 1 400 tis. Sk (slovom: jedenmilión štyristotisíc slovenských korún). Stanovená suma sa môže počas trvania zmluvy s prihliadnutím na zmeny ekonomickej oprávnených nákladov alebo výšky poskytovaných výkonov a v dosiahnutých tržbách, primerane upravovať. Obstarávateľ sa zaväzuje finančné prostriedky na úhradu predpokladanej straty poukazovať v mesačných intervaloch, do 25. dňa bežného mesiaca a to vo výške 1/12 sumy uvedenej v predchádzajúcom odseku, za podmienky, že ju dopravca preukáže v súlade s § 2 písm. b) vyhlášky MDPT SR č. 151/2003 Z. z. t.j. podľa prílohy č. 3.
- 3.3. Obstarávateľ na základe dopravcom preukázanej straty vykoná jej zúčtovanie a odsúhlasenie do 20.03.2009, pričom úhradu prípadného rozdielu bude riešiť buď zmenou rozpočtu obce Smižany na rok 2008 alebo zvýšením rozpočtu obce Smižany na rok 2009. Finančné vysporiadanie prípadného rozdielu uskutočnia zmluvné strany najneskôr do konca 15.júna 2009.

#### **Článok 4** **Sankcie za neplnenie zmluvy a odstúpenie od zmluvy**

- 4.1. Obstarávateľ môže za opakované neplnenie povinnosti dopravcu, uložiť dopravcovi sankcie podľa § 35 zákona.
- 4.2. Obstarávateľ môže od zmluvy odstúpiť, ak nie je schopný splniť zmluvný záväzok nahradiť preukázanú stratu alebo ak zanikol verejný záujem na pokračovanie výkonu vo verejnem záujme z časti alebo aj v plnom rozsahu uvedenom v prílohe č. 1 tejto zmluvy.
- 4.3. Dopravca môže od zmluvy odstúpiť, ak si obstarávateľ nesplní záväzok uhrádzať stanovenú výšku náhrady straty alebo sa výkon vo verejnem záujme stal prečiho nesplniteľným alebo jeho splnenie nemožným alebo ak došlo k zrušeniu dopravcu likvidáciou.
- 4.4. Zmluvné strany sa dohodli, že poskytnuté finančné prostriedky alebo suma zistená ako rozdiel preukázanej skutočnej straty vo výkonoch vo verejnem záujme za obdobie platnosti tejto Zmluvy a uhradených finančných prostriedkov za obdobie platnosti tejto Zmluvy, sa považuje za uhradenú, ak je v lehote splatnosti pripísaná na bankový účet dopravcu uvedený v tejto Zmluve. Zmluvné strany sa dohodli, že dopravca je oprávnený vyúčtovať objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0,03 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania so splnením povinnosti uhradiť finančné prostriedky za dopravné výkony alebo akékoľvek iné peňažné plnenie podľa tejto Zmluvy.

#### **Článok 5** **Záverečné ustanovenia**

- 5.1. Túto zmluvu možno meniť alebo dopĺňať len písomne a to po sebe číslovanými dodatkami po súhlase oboch zmluvných strán.
- 5.2. Zmluvné strany môžu od zmluvy odstúpiť, iba v prípadoch uvedených v tejto zmluve, a to v lehote dvoch mesiacov od doručenia písomného oznamenia o odstúpení.

- 5.3. Zmluva je vyhotovené v štyroch exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dve vyhotovenia, ktorých neoddeliteľnou súčasťou sú prílohy č. 1 až 8.
- 5.4. Zmluva sa stáva platnou dňom podpisu zmluvných strán a je účinná od 1.1.2008 do 31.12.2017.
- 5.5. V prípade, že zmluva na nasledujúce obdobie sa neuzatvorí do konca platnosti tejto zmluvy obstarávateľ a dopravca sa dohodli, že budú pokračovať v plnení povinností primerane podľa podmienok uvedených v zmluve, až do uzavorenia novej zmluvy.
- 5.6. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade nedodržania termínov predkladania dohodnutých ekonomických podkladov, obstarávateľ neposkytne dopravcovi preddavkovovo finančné prostriedky podľa bodu 3.2. tejto zmluvy a to až do doby splnenia povinnosti.
- 5.7. Zmluvné strany sa zaväzujú bezodkladne sa navzájom informovať o skutočnostiach, ktoré by mohli ohrozit plnenie zmluvy. Stratovosť pri nerentabilných autobusových spojoch a linkách budú riešiť spoločne prijatím opatrení na jej zníženie.
- 5.8. Zmluvné strany deklarujú záujem uzatvoriť v nasledujúcom období dlhodobú zmluvu o výkone vo verejnom záujme aj po roku 2017.
- 5.9. Vzťahy, ktoré neupravuje táto zmluva sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, ako aj zákona č. 168/1996 Z. z. o cestnej doprave v znení neskorších predpisov.
- 5.10. Dopravca sa zaväzuje na obdobie platnosti tejto Zmluvy spolupracovať pri prezentácii obce Smižany a jeho aktivít.
- 5.11. V prípade ukončenia zmluvného vzťahu založeného touto Zmluvou zo strany obce Smižany dopravca má právo zúčastniť sa akéhokoľvek nového výberového konania (tendra) alebo súťaže na činnosti, ktoré sú čo aj len v časti predmetom tejto Zmluvy.
- 5.12. V prípade, že sa zmluvné strany nedohodnú, potom spory budú riešené podľa platnej legislatívy.

5.12. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy sú :

Príloha č. 1 Zoznam pravidelných autobusových liniek mestskej autobusovej dopravy na zabezpečenie výkonu dopravy vo verejnom záujme na rok 2008

Príloha č. 2 Cenový výmer č. 1/2008 zo dňa 14.3.2008 obce Smižany, cenový výmer č.1./2005 zo dňa 29.4.2005.

Príloha č. 3 Vzor Výkazu o výkonoch, nákladoch a tržbách v pravidelnej autobusovej doprave podľa vyhlášky MDPT SR č. 151/2003 Z. z.

Príloha č. 4 Predpokladaná výška straty z výkonov vo verejnom záujme v pravidelnej autobusovej doprave v roku 2008

Príloha č. 5 Vzor Výkazu výkonov, výnosov a nákladov liniek pravidelnej autobusovej dopravy

Príloha č. 6 Vzor Výkazu o tržbách z cestovného podľa platného cenového výmeru a kvantifikácia úbytku tržieb z dôvodu osobitného cestovného

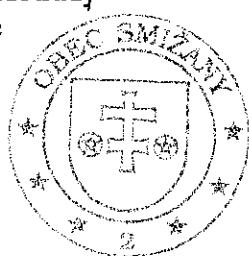
Príloha č. 7 Ekonomicky oprávnené náklady a Výnosové položky

Príloha č. 8 Vzor výkazu nasadzovaných autobusov v mestskej autobusovej doprave

Za obstarávateľa:

V Smižanoch, dňa: ..... 2. 3. 2008

.....  
Ing. Michal Kotrady  
starosta obce



Za dopravcu:

**eurobus, a. s.**  
Stančné námestie 9, 042 04 Košice

V Košiciach, dňa: ..... 27. 3. 2008

.....  
Ing. Ľubomír Gerší  
predseda predstavenstva

.....  
~~Ing. Štefan Gajdoš~~  
~~člen predstavenstva~~

**Príloha č.I**

**Zoznam pravidelných autobusových liniek MHD S. Nová Ves  
na zabezpečenie výkonu dopravy vo verejnom záujme na rok 2008**

<b>P.č.</b>	<b>linka</b>	<b>Názov linky</b>	<b>plán kilometrov</b>
1.	810104	Síd. Východ - Smižany - Síd. Západ - Síd. Východ	170 653
		<b>SPOLU</b>	<b>170 653</b>

**OBEC SMIŽANY**  
**Nám. M. Pajdušáka 1341/50, 053 11 Smižany**

V Smižanoch, 29.4.2005

**Cenový výmer č. 1/2005**

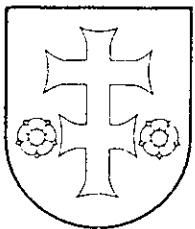
Obec Smižany v zmysle § 11 a § 20 ods. 5 zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov, ktorým sa určuje maximálna cena mestskej hromadnej dopravy osôb, vydáva toto rozhodnutie, ktorým sa v obci Smižany určuje maximálna cena mestskej hromadnej dopravy osôb takto:

**A./ Cestovné na jednotlivú cestu a dovozné za prepravu batožín a psov**

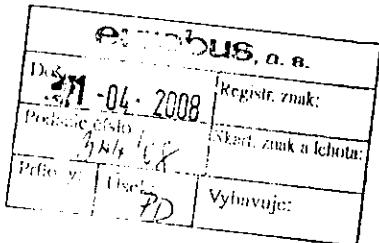
	Čipová karta	Predaj u vodiča
1. Dospelá osoba a mladiství starší ako 15 rokov veku	9,- Sk	11,- Sk
2. Deti do 6 rokov veku	2,- Sk	2,- Sk
3. Deti od dovršenia 6. roku veku do dovršenia 15. roku veku	5,- Sk	6,- Sk
4. Žiaci a študenti základných a stredných škôl podľa zákona č. 29/1984 Zb. o sústave základných a stredných škôl v znení neskorších predpisov a študenti vysokých škôl podľa zákona č. 131/2002 Z.z. o vysokých školách v znení neskorších predpisov, v dennej forme štúdia, najneskôr do dovršenia 26. roku veku	5,- Sk	6,- Sk
5. Držitelia preukazu ŤZP a ŤZP-S vrátane invalidného vozika a detského kočíka. Osoba, alebo pes, ak sú sprievodcom držiteľa preukazu ŤZP-S	2,- Sk	2,- Sk
6. Poberatelia starobného alebo predčasného starobného dôchodku	5,- Sk	6,- Sk
7. Občania starší ako 70 rokov veku	2,- Sk	2,- Sk
8. Batožina o rozmeroch väčších ako 50 x 60 x 80 cm, predmet v tvare dosky väčší ako 100 x 150 cm a predmet v tvare valca ak je väčší ako 20 x 200 cm, detský kočík, súprava lyží, sánky, pes, drobné domáce zvieria /iba v klietke/ a pod.	5,- Sk	6,- Sk

**Vysvetlivky:**

Cestovné pri čipovej karte je zakúpenie cestovného lístka prostredníctvom čipovej karty.  
Cestovné pri predaji u vodiča je zakúpenie cestovného lístka za hotovosť.



# OBEC SMIŽANY



Eurobus, a.s.  
Dopravný závod Spišská Nová Ves  
Ing. Štefan Macala  
riaditeľ závodu  
Duklianska 47  
052 63 Spišská Nová Ves

Váš list značky

Naša značka

Vyhavuje

Smižany dňa

919/2008

Ing. Kotrady

26.3.2008

Vec:

Cenový výmer č. 1/2008  
Zaslanie

V prílohe Vám zasielame cenový výmer č. 1/2008, ktorým sa zvyšuje cestovné v mestskej verejnej doprave osôb v Obci Smižany od 1. mája 2008. Zvyšovanie cestovného schválilo obecné zastupiteľstvo v Smižanoch na 9. mimoriadnom zasadnutí uznesením č. 143/9/2008 dňa 13.3.2008.

S pozdravom



OBEC  
SMIŽANY

Ing. Michal Kotrady  
starosta obce

Príloha: Cestovný výmer č. 1/2008 (2xA4)

Na vedomie: eurobus, a.s. Košice  
MsÚ Spišská Nová Ves

053 11 Smižany, Námestie M. Pajdušáka 50  
tel.: 421 53 443 14 83, 443 12 24  
fax: 421 53 443 11 31  
e-mail: smizanyocu@cup.sk  
www.smižany.sk

Bankové spojenie:  
SLSP a. s. fil. Smižany  
č. ú.: 0101394098/0900  
ICO: 006 91 721  
DIČ: SK2020715554

**O B E C S M I Ž A N Y**  
**Nám. M. Pajdušáka 1341/50, 053 11 Smižany**

V Smižanoch dňa 14.3.2008

**Cenový výmer č. 1/2008**

Obec Smižany v zmysle § 11 a § 20 ods. 5 zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov, ktorými sa určuje maximálna cena mestskej verejnej dopravy osôb, na základe uznesenia č. 143/9/2008 obecného zastupiteľstva v Smižanoch dňa 13.3.2008, vydáva toto rozhodnutie, ktorým sa v obci Smižany určuje maximálna cena mestskej verejnej dopravy osôb takto:

**A./ Cestovné na jednotlivú cestu a dovozné za prepravu batožín a psov**

	<b>Čipová karta</b>	<b>Predaj u vodiča</b>
1. Dospelá osoba a mladiství starší ako 15 rokov veku	11,- Sk	14,- Sk
2. Deti do 6 rokov veku	4,- Sk	4,- Sk
3. Deti od dovŕšenia 6. roku veku do dovŕšenia 15. roku veku	5,- Sk	7,- Sk
4. Žiaci a študenti základných a stredných škôl podľa zákona č. 29/1984 Zb. o sústave základných a stredných škôl v znení neskorších predpisov a študenti vysokých škôl podľa zákona č. 131/2002 Z.z. o vysokých školách v znení neskorších predpisov, v dennej forme štúdia, najneskôr do dovŕšenia 26. rokov veku	5,- Sk	7,- Sk
5. Držitelia preukazu ŤZP a ŤZP –S vrátane invalidného vozíka a detského kočíka. Osoba, alebo pes, ak sú sprievodcom držiteľa preukazu ZŤP-S	4,- Sk	4,- Sk
6. Poberatelia starobného alebo predčasného starobného dôchodku	5,- Sk	7,- Sk
7. Občania starší ako 70 rokov veku	4,- Sk	4,- Sk
8. Batožina o rozmeroch väčších ako 50 x 60 x 80 cm, predmet v tvare dosky väčší ako 100 x 150 cm a predmet v tvare valca ak je väčší ako 20 x 200 cm, detský kočík, súprava lyží, sánky, pes drobné domáce zvieria /iba v klietke/ a pod.	5,- Sk	7,- Sk

**Vysvetlivky:**

Cestovné pri čipovej karte je zakúpenie cestovného lístka prostredníctvom čipovej karty.  
Cestovné pri predaji u vodiča je zakúpenie cestovného lístka za hotovosť.

**B./ Všeobecné podmienky,**

1. Maximálne ceny sú vrátane dane z pridanej hodnoty.
2. Zľavy platia pre osoby s trvalým pobytom v Slovenskej republike.
3. Predaj čipových kariet vykonáva prepravca.

**Cenový výmer nadobúda účinnosť 1. mája 2008**

Súčasne sa ruší cenový výmer Obce Smižany č. 1/2005 zo dňa 29.4.2005 o určení maximálnej ceny mestskej verejnej dopravy v obci Smižany.

**Poučenie:**

Proti tomuto rozhodnutiu možno podať odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia.

